TOTO

ИНСТРУКЦИЯ ПО УСТАНОВКЕ

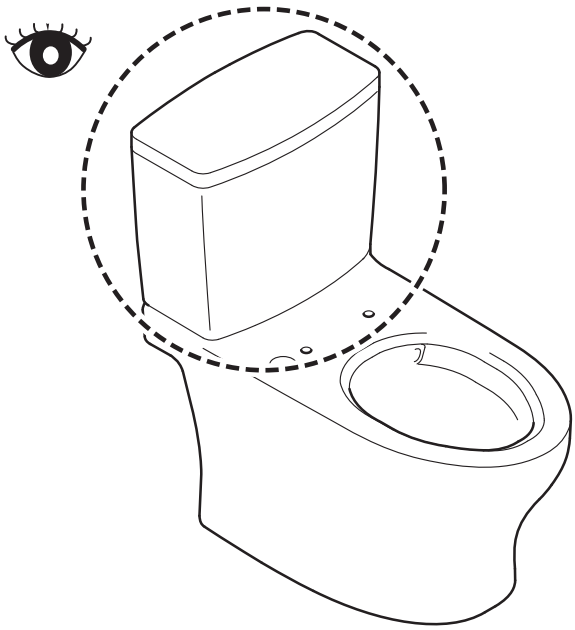
Электронная крышка-биде

WASHLET

TCF3A460KCN
TCF3A260KCN
TCF3B360MCN
TCF3B160MCN

До начала работ внимательно прочитайте инструкцию и выполняйте монтаж в соответствии с её указаниями.

УСТАНОВКА НА НАПОЛЬНЫЙ УНИТАЗ



Напольный унитаз с наружным бачком

Проверка типа унитаза I / II — стр. 4.
Монтаж и проверка работы — стр. 6–11.
Выберите схемы, соответствующие вашему варианту подключения.

СОДЕРЖАНИЕ

Меры безопасности 3

Перед установкой 4

Проверка типа унитаза 4

Комплект поставки 5

Необходимые инструменты 5

Общий вид после установки 6

Порядок установки 6

Пробный пуск 10

После пробного пуска 11

Для монтажной организации 11

Для заметок 12

Контактная информация 13

МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ

До начала монтажа внимательно прочитайте этот раздел и соблюдайте все предупреждения и меры предосторожности.

Значение предупреждающих обозначений

⚠ **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ** — Несоблюдение требований может привести к тяжёлой травме или смерти.	⚠ **ВНИМАНИЕ** — Несоблюдение требований может привести к травме или материальному ущербу.

Запрещённое действие	Обязательное действие

- Изделие относится к классу I и требует заземления.
- Установите изделие так, чтобы вилка питания оставалась доступной.
- Используйте новый шланг из комплекта. Не используйте старый водоподводящий шланг.

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Используйте только указанное питание: 220 В переменного тока, 50 Гц.
Другое питание может вызвать пожар или перегрев.

Не используйте изделие при повреждении вилки или кабеля питания, а также при ненадёжном креплении розетки.
Возможны пожар или поражение электрическим током.

Не размещайте розетку непосредственно под местом подвода воды. Не допускайте контакта водоподводящего шланга с вилкой и розеткой.
Влага и конденсат на розетке могут вызвать пожар или поражение электрическим током.

Используйте питьевую воду, соответствующую нормам региона эксплуатации. Не используйте морскую, оборотную и другую непитьевую воду.
Возможны раздражение кожи или неисправность изделия.

Не устанавливайте изделие на транспортных средствах, судах и других подвижных объектах.
Возможны пожар, поражение электрическим током, короткое замыкание или неисправность. Отсоединение сиденья, крышки или корпуса может привести к травме.

Не повреждайте кабель питания и вилку.
Не роняйте их с силой, не тяните, не скручивайте, не перегибайте, не царапайте, не переделывайте и не нагревайте кабель. Не ставьте на него тяжёлые предметы, не связывайте и не защемляйте его. Использование повреждённого изделия может вызвать пожар, поражение электрическим током, перегрев или короткое замыкание.

Не превышайте допустимую нагрузку розетки и электропроводки.
Превышение номинальной нагрузки может вызвать перегрев и пожар.

Полностью и надёжно вставьте вилку в розетку.
Неплотное соединение может вызвать пожар или поражение электрическим током.

Убедитесь, что соединение вилки защищено от воды силиконовым герметиком.
Без гидроизоляции возможны пожар или поражение электрическим током. Поручите гидроизоляцию монтажной организации.

Вынимая вилку из розетки, держитесь за вилку, а не за кабель.
Натяжение кабеля может повредить его и вызвать пожар или перегрев.

Не устанавливайте электроприбор там, где на него попадает вода или из-за высокой влажности образуется конденсат.
В ванной обеспечьте вентиляцию с помощью вытяжного вентилятора или вентиляционного отверстия. Иначе возможны пожар или поражение электрическим током.

Подключайте изделие только к холодному водоснабжению.
Подключение к горячей воде может вызвать ожог или неисправность.

Монтаж должен соответствовать применимым требованиям и стандартам.

Обязательно проверьте правильность заземления.
Используйте медный провод диаметром не менее 1,5 мм; сопротивление заземления — не более 100 Ом. Иначе при неисправности или утечке тока возможно поражение электрическим током. Поручите заземление монтажной организации.

Проверьте правильность подключения проводов: L — фаза, N — нейтраль.
Неверное подключение может привести к неисправности изделия.

Заранее предусмотрите место розетки согласно национальным требованиям, как можно дальше от ванны.
Иначе возможны пожар или поражение электрическим током. Убедитесь, что электромонтаж выполнен. Если нет, немедленно поручите его подрядной организации.

МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ (продолжение)

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

• Используйте заземлённую трёхконтактную розетку и устройство защитного отключения с током срабатывания не более 30 мА.
• Повреждённый кабель питания должен заменить изготовитель, его сервисная служба или специалист с аналогичной квалификацией.
• Монтаж изделия выполняйте в соответствии с применимыми требованиями и стандартами.
• На вводе питания оборудования обязательно предусмотрите устройство отключения электропитания.

⚠ ВНИМАНИЕ

Не поднимайте изделие за сиденье или крышку.
Корпус может отсоединиться и причинить травму.

Не перегибайте и не повреждайте водоподводящий шланг. Не допускайте его повреждения режущим инструментом.
Это может привести к протечке.

Не снимайте водяной фильтр при открытом запорном вентиле.
Вода может вырваться под давлением.

При монтаже строго соблюдайте эту инструкцию.
Неправильная установка может вызвать протечку, поражение электрическим током или пожар.

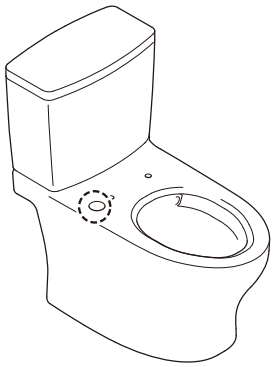
Надвиньте корпус на монтажную пластину до щелчка. Затем слегка потяните корпус на себя и убедитесь, что он не отсоединяется.
Недостаточно закреплённый корпус может отсоединиться и причинить травму.

ПЕРЕД УСТАНОВКОЙ

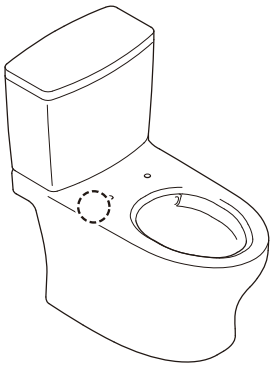
• Не подавайте питание и воду до полного завершения монтажных работ.
• Давление воды: от 0,05 МПа при протоке до 0,75 МПа без протока. Используйте изделие только в этом диапазоне.
• Температура подаваемой воды: 0–35 °C. Температура окружающей среды: 0–40 °C. Соблюдайте эти диапазоны.
• Используйте только водоподводящий шланг (C-5) из комплекта изделия.
• После заводской проверки водой внутри могут оставаться капли воды. Это не является неисправностью.
• Электропроводка должна соответствовать требованиям изделия: допустимый ток не менее 10 А; питание — 220 В переменного тока, 50 Гц.
• Параметры питания и номинальная мощность указаны на этикетке корпуса.
• Длина кабеля питания — 1,2 м. Разместите розетку с соблюдением национальных требований к электромонтажу.

ПРОВЕРКА ТИПА УНИТАЗА

I

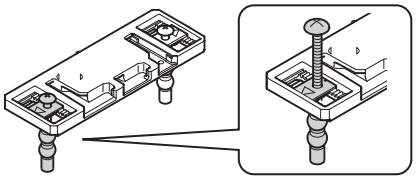


II



КОМПЛЕКТ ПОСТАВКИ

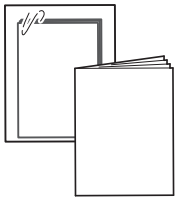
A-1

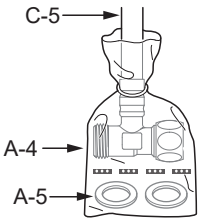


A-2



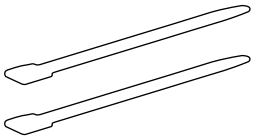
A-3





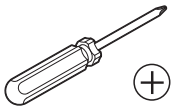
Не снимать до шага **9**

A-6

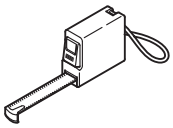


НЕОБХОДИМЫЕ ИНСТРУМЕНТЫ

B-1



B-2



B-3

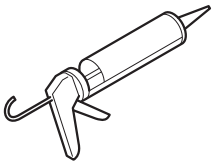


B-4



Для защиты изделия
от повреждений.

B-5

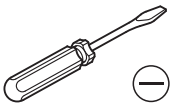


B-6

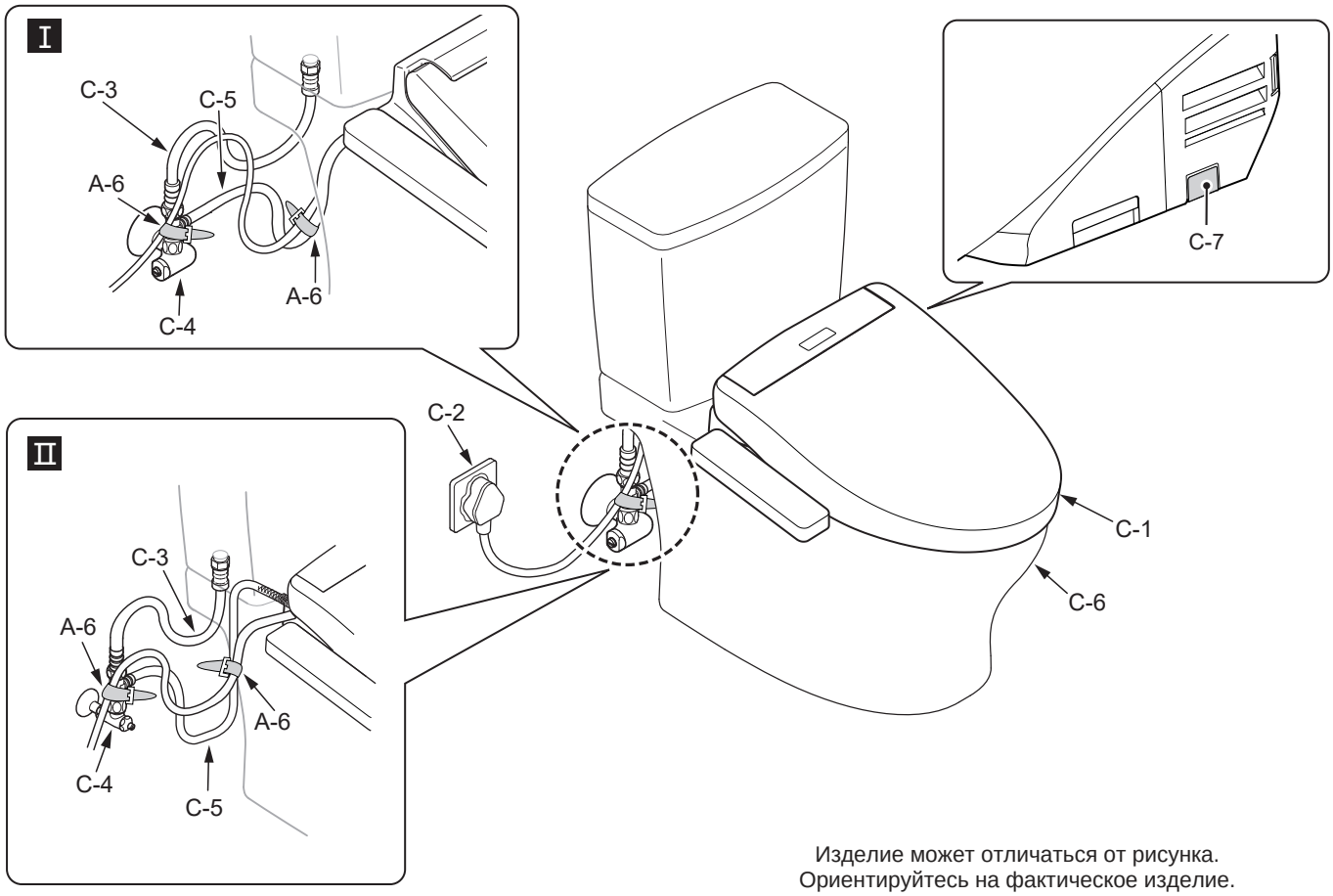


×2

B-7



ОБЩИЙ ВИД ПОСЛЕ УСТАНОВКИ



Изделие может отличаться от рисунка.
Ориентируйтесь на фактическое изделие.

УСЛОВНЫЕ ОБОЗНАЧЕНИЯ

Действие, выполняемое монтажником.

Последовательность действий.

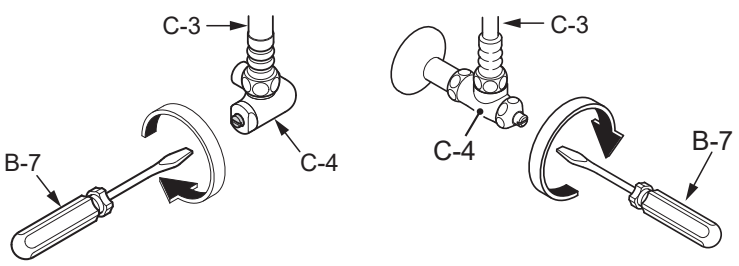
Автоматическое действие изделия.

Обязательная проверка.

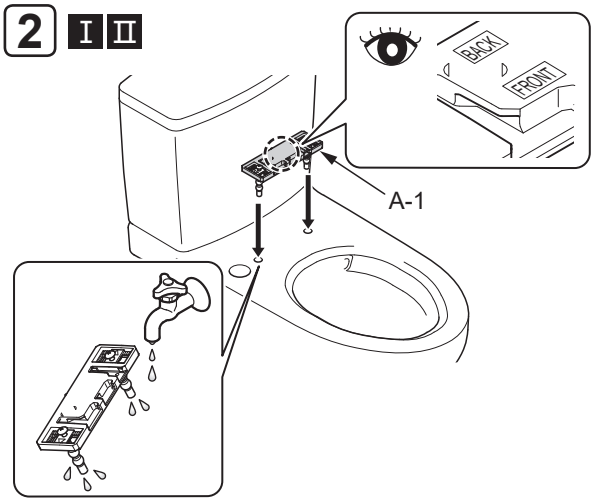
ПОРЯДОК УСТАНОВКИ

1 I II

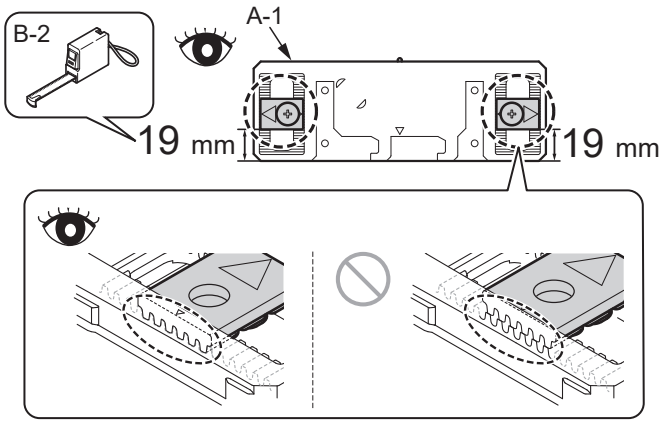
Закройте запорный вентиль (C-4).



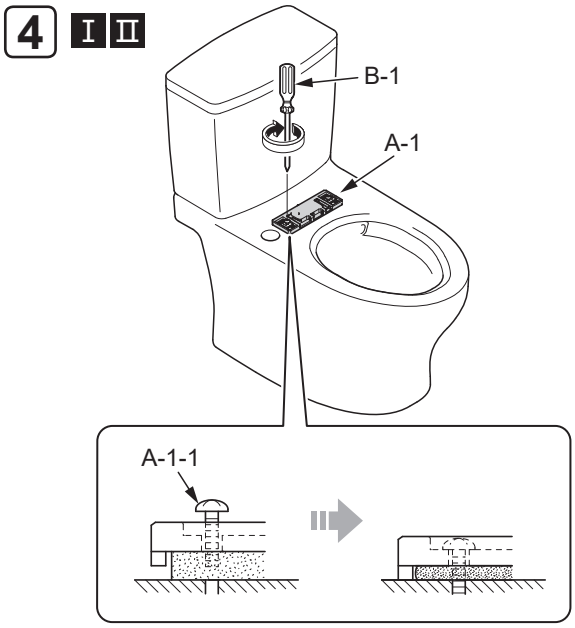
2 I II



3 I II

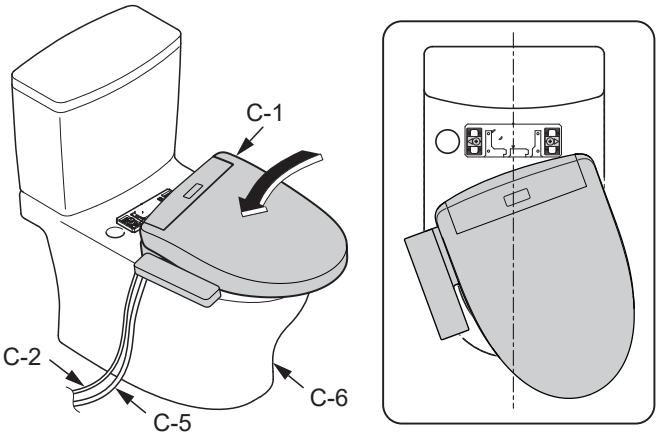


4 I II

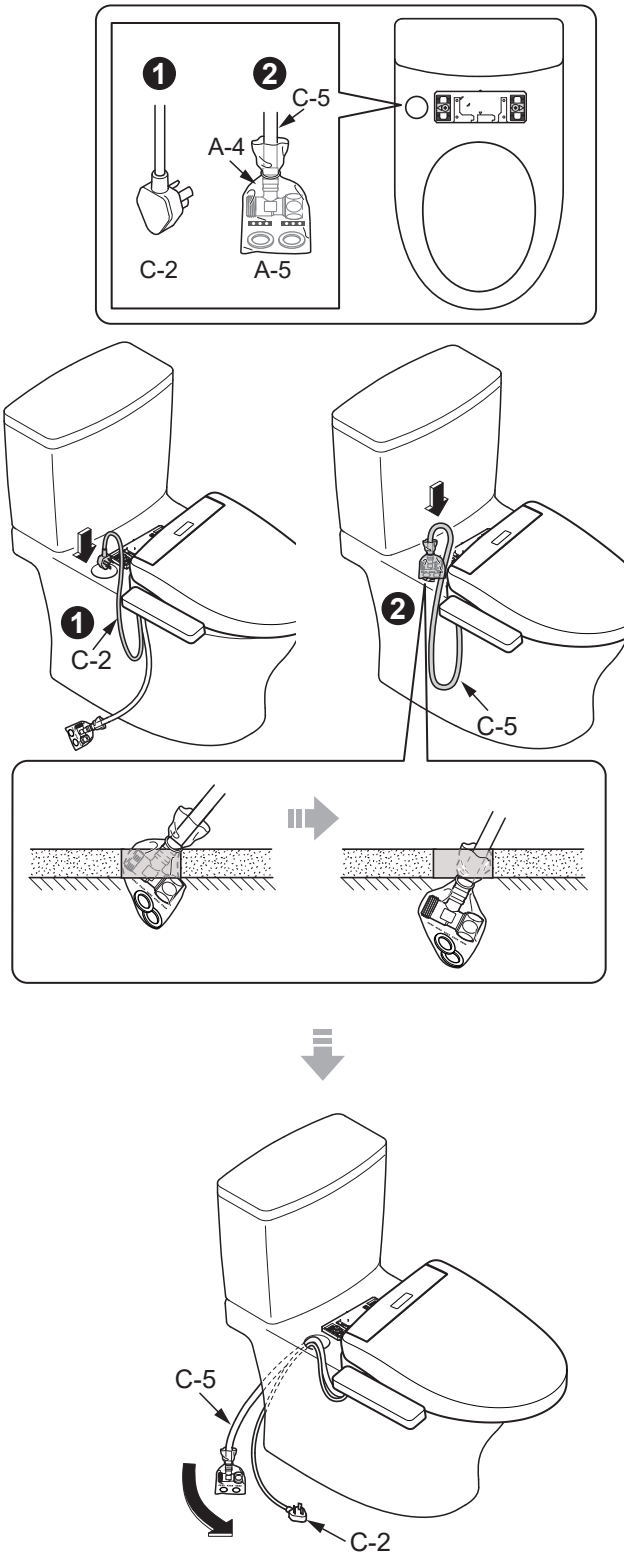


Если A-1-1 не закреплён полностью,
корпус C-1 будет смещаться в стороны.

5 I

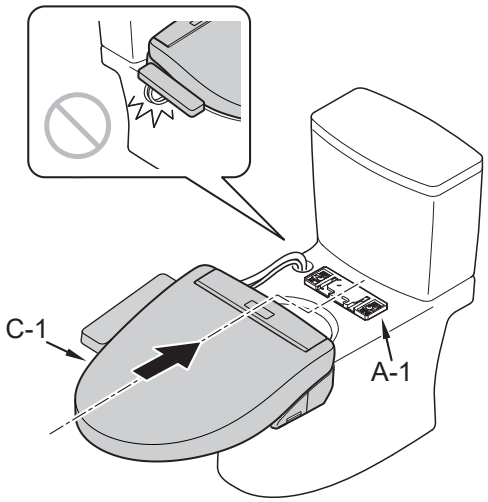


6 I

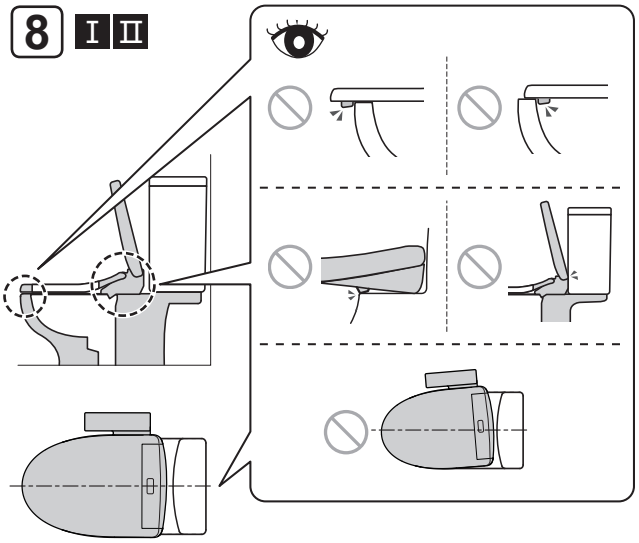


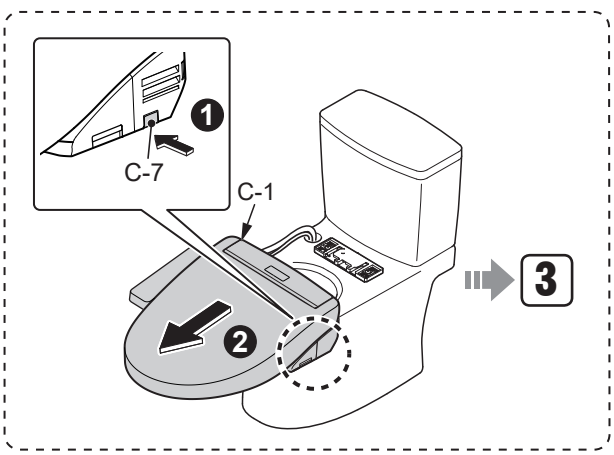
7 I II

Надвиньте C-1 на A-1 до щелчка.
Слегка потяните C-1 и убедитесь,
что корпус не отсоединяется.

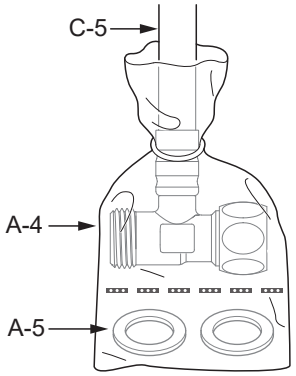


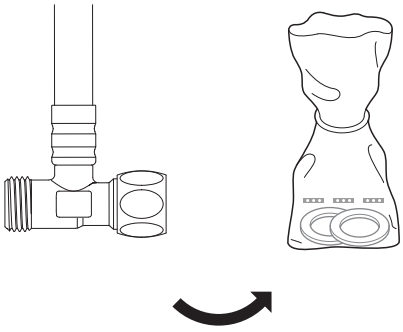
8 I II



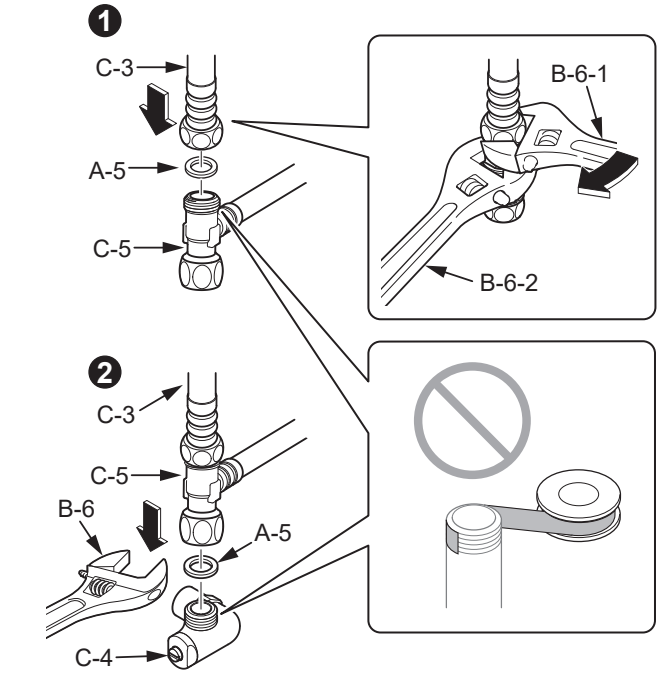


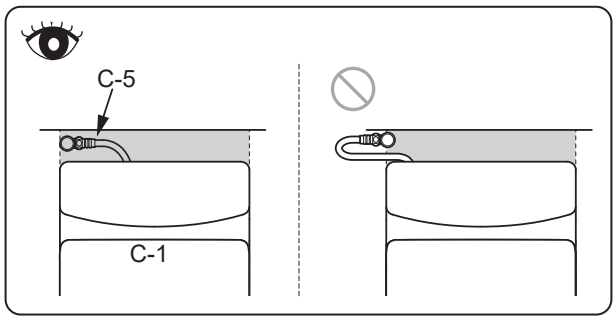
9 I II



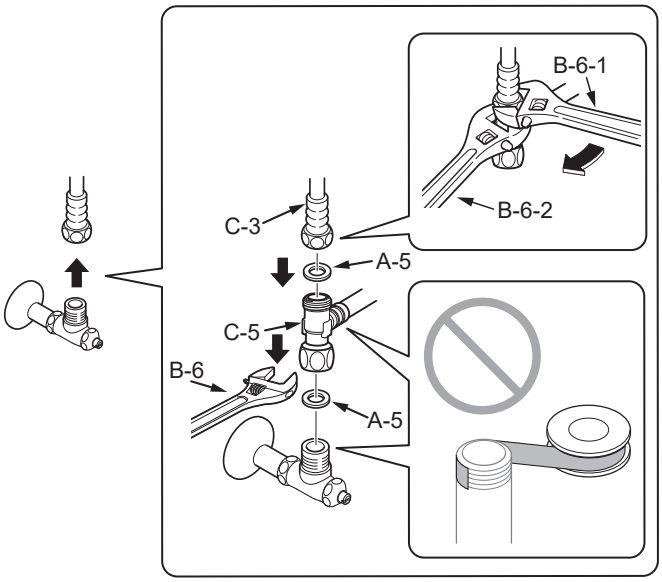


10 I

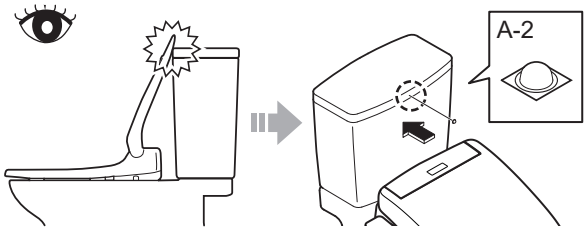




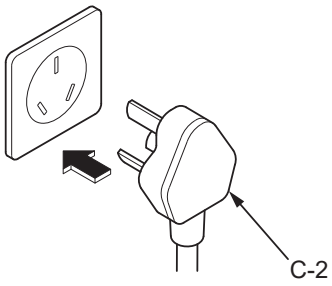
II



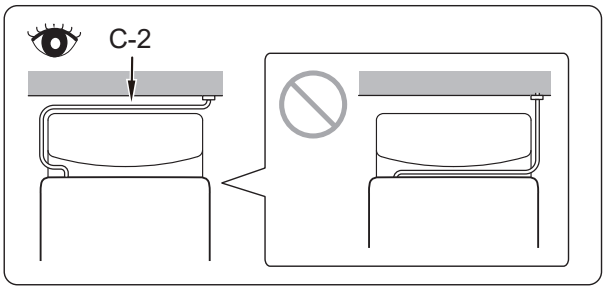
11 I II



12 I II

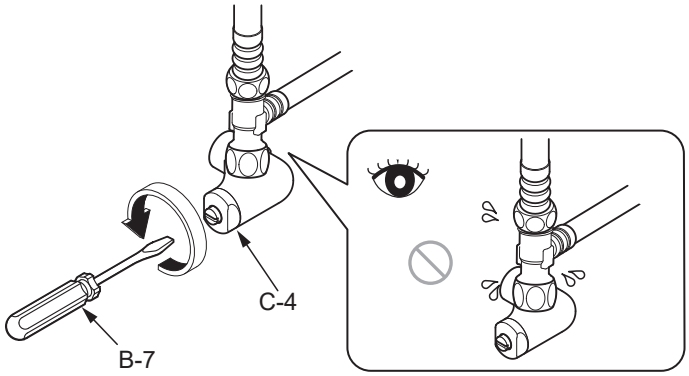


II

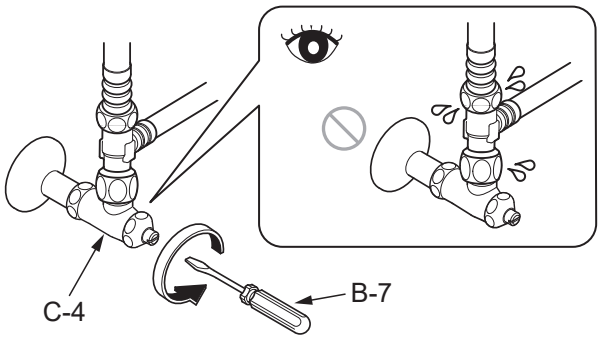


ПРОБНЫЙ ПУСК

13 **I** Откройте запорный вентиль (C-4).

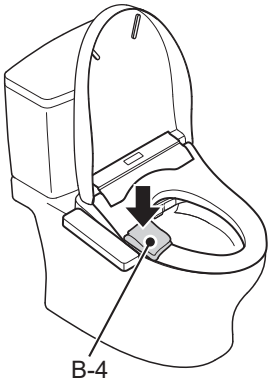


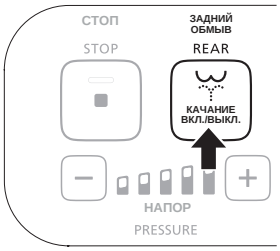
II



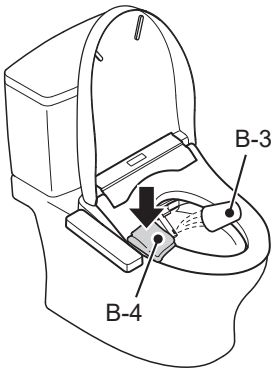
14 **I** **II**

① Нажмите и удерживайте.

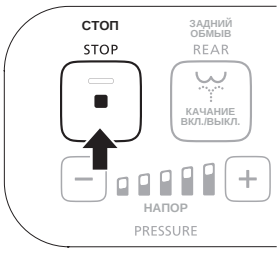




② Удерживайте около 1 минуты.

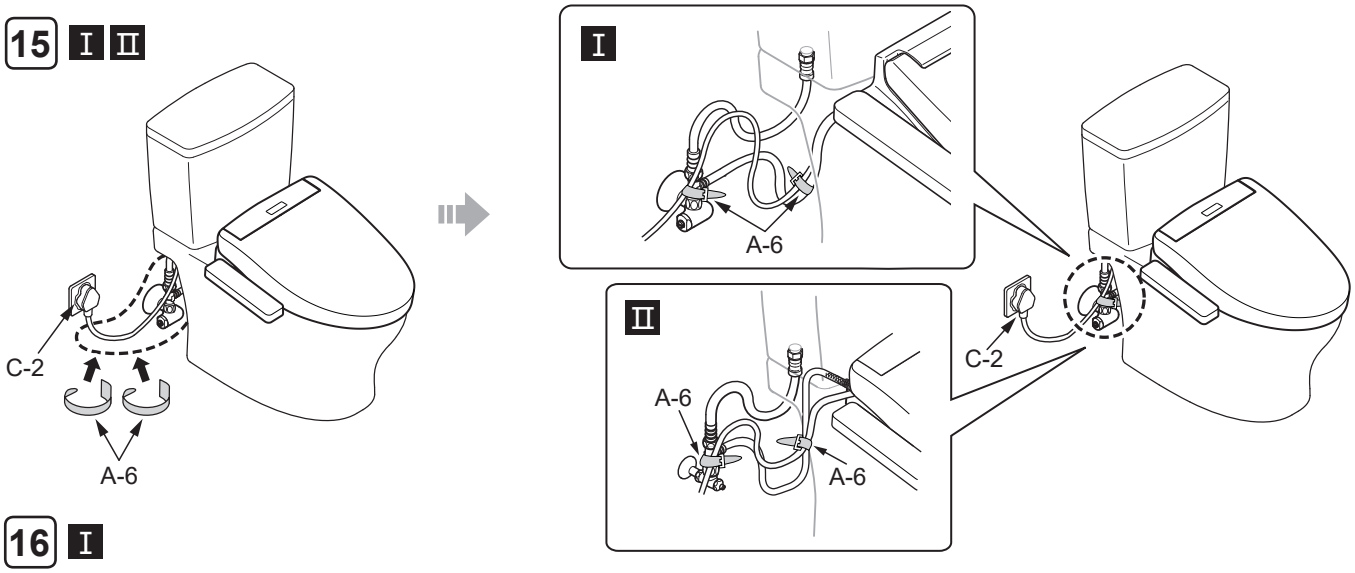


③

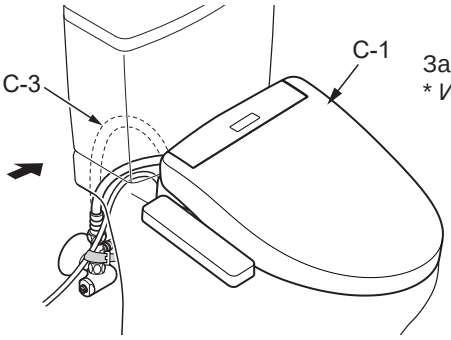


ПОСЛЕ ПРОБНОГО ПУСКА

15 I II

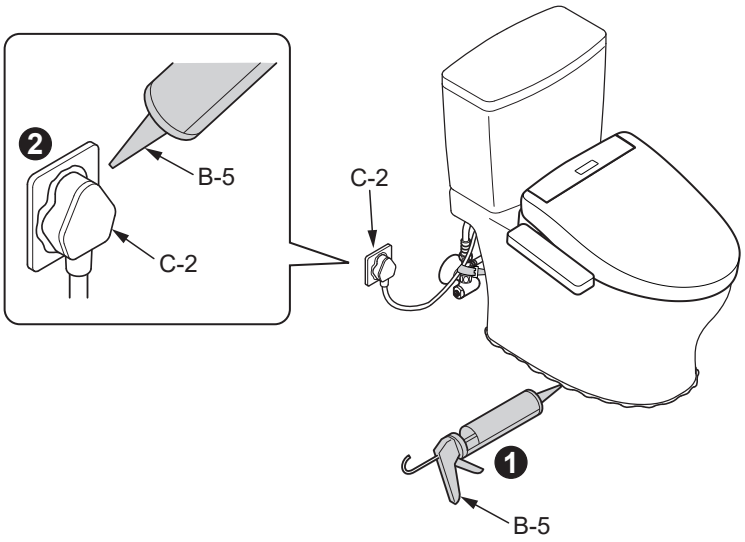


16 I



Заведите C-3 внутрь, как показано на рисунке.
* Иначе C-3 может мешать снятию корпуса C-1.

17 I II



Установка завершена

ДЛЯ МОНТАЖНОЙ ОРГАНИЗАЦИИ

Заполните необходимые сведения в гарантийном талоне и передайте инструкцию пользователю.

Объясните пользователю функции изделия и порядок его эксплуатации.

Если до передачи объекта пользователю остаётся некоторое время, отключите питание автоматическим выключателем в электрощите.

ДЛЯ ЗАМЕТОК